

Vocabulariu de Tox (Navia) (E - H)

Josefina Pérez Fernández

E

ÉÇA: Ella.

ÉCÁR: Echar/Volver a crecer la hierba/*Écár la Kría*, vomitar/*Écár la báka al toro*, llevar la vaca a que la cubra el toro.

ÉCIZÉIRO: Hechicero.

¡ÉI!: Exclamación empleada para estimular al ganado/*¡éi-ó!*:
¡á-yó!, exclamación para llamar la atención de una persona.

ÉIRO: Tierra dedicada al cultivo.

ÉIXE: Eje.

EIZIÓN: Acción.

ELEXÍR: Elegir.

EMÉENDA: Enmienda.

EMENDÁR: Enmendar.

EMÍNA: Hemina.

ENARTÁSE: Quedar prendido, enganchado o entre *ártos* (Zarzas).

ENAugÁR: *Enaguár*, llenar de agua, enaguachar, enaguarse la boca.

ENAMURÁOS (EĆÁR LOS): V. *Debotús*.

ENÁNTES: Antes de.

ENBABIÉKÁR: Embelesar, engañar, atontar.

ENBABUKÁR: Engañar, ofuscar, embaucar.

ENBARALÁR: Hacer el *Barál*.

ENBARAXÁR: Barajar.

ENBARKADÉIRO: Embarcadero.

ENBARRIGÁR: *Enpreñar*, hacer concebir a una mujer.

ENBASÍXA: Vasija (p. u.).

ENBÁXO: Abajo.

ENBAZÁR: Perder la respiración/Fig. embarazar, turbar.

ENBELENÁR: Envenenar.

ENBELENÁSE: Inflamarse, enconarse una herida.

ENBERNÁDA: Dícese cuando lo más recio del invierno se estaciona durante muchos días.

ENBERNÁR: Empezar el mal tiempo, el invierno.

ENBERNÍZO: (TÁR): Hacer tiempo de invierno, estacionarse el mal tiempo.

ENBIZKÁR: Enviciar, aficionarse mucho a una cosa.

ENBLÍGO: *Enbrígo*, ombligo.

ENBÓZE: Embozo de la sábana.

ENBOZÁDA: *Mozáda*, cantidad de cualquier especie que pueda ser *cogida*, abarcada, rodeada sólo con las manos/*cobér a enbozádas*, llover reciamente en un tiempo breve.

ENBROKÁR: Dar la vuelta a una vasija poniéndola boca abajo.

ENBRUXÁR: *Embrujar*.

ENBUCÁ(R)SE: Ensuciar, ensuciarse con *Búca*.

ENBUÓLTO: Envuelto.

ENBURUXÁR: Envolver haciendo burujos, apelmazar, amontonar, enredar.

ENBURUXÁO, -ÁDA: Mal envuelto, apelmazado, amontonado.

ENBURRIKÁR: *Enborrecér, nezekiár*.

ENBURRIKÁO - ÁDA (TAR): Obstinarse, empeñarse, *tar enborrezú*

ENĈAGÁSE: *Ĉagáse*, hacer llagas.

ENĈAMORGÁSE: Llenarse, ensuciarse de lodo, barro.

ENĈARDINASE: Embadurnarse, ensuciarse de grasa.

ENĈENTÁDA: *EnĈentóna*, coinilona.

ENĈENTÁ(R)SE: Llenar (se) de comida y bebida.

ENĈENTÓN, -ÓNA: Comilón, que aún harto, sigue comiendo.

ENĈÉ(R)SE: Llenar hasta los topes/ hartarse de comida y bebida.

ENĈIBRÁR: Doblar, plegar/ doblar la ropa.

ENĈOUSÁR: Cubrir con *cóuxa*, enlosar.

ENĈUMAZÁR: Empapar en un líquido. *Acumazár*.

ENCÚMEZÉR: *Encúmazár*.

ENCÚNBÁSE: Hincharse la leña o la madera con la lluvia o con el agua, *encúmazáse*.

ENDILGÁR: Encajar, endosar un golpe.

ENFARDÁR: *Alforxár*, proveerse, hacerse de dinero, atesorar.

ENFADELÁR: Meter en el *faridiél/ Alforxár*.

ENFARINÁR: Manchar de harina.

ENFEIXÁR: Hacer un *féixe*, que puede ser de ropa, leña, nabos, hierba... (cuando el *féixe* es de hierba se remata *cantándoye el espéto* sujetando la carga con el *espéto*).

ENFILÁDA: Hebra de hilo.

ENFILÁR: Enhebrar, ensartar/ Emborrachar.

ENFLAKIÁR: Enflaquecer.

ENFOĈEKÁO: Que no crece nada.

ENFORKÁR: Trabajar con el *forkáo*, manejarlo/ Ahorcar/ Prender, trabar, enlazar con cuerda o con otra cosa semejante.

ENFÓRMA(TAR): *Tár preparáo* (Dícese de la persona que se ha preparado en algunas materias, que ha hecho carrera o estudios).

ENFORNÁR: Enhornar la masa de pan/ Hacer las labores pertinentes relacionadas con la cocción del pan/ *Anbutír*, comer mucho.

ENFOUGÁO -ÁDA: Acalorado -a.

ENFOUGÁR: Encender el fuego (*prendér el fóu*)/ Atizar.

ENFOUZÁR (ENZOUFÁR): Ensuciar.

ENFOUZÁO -ÁDA: Sucio, embadurnado, pintarrajeado.

ENFOSKÁSE (ENFOZKÁSE): Enfadarse/ Amenazar mal tiempo,

- nublarse, encapotarse el cielo.
- ENFRAKEZÉR: Enflaquecer, adelgazar.
- ENFRESKÁR: Refrescar el tiempo/ Limpiar, asear.
- ENFURRUÑÁSE: *Enfoskáse, enfozikáse.*
- ENFUZIKÁR (ENFOZIKÁR): *Estar de hocicos, estar enfadado/ Toparse con alguien/ Caer de hocicos.*
- ENGABECÁR: Hacer *gabiecás* de *gánza* y de hierba.
- ENGADEÁO - ÁDA: Enmarañado, enredado (dícese, sobre todo, del pelo enguedejado y del hilo enredado).
- ENGADEÁR: Enmarañar, enredar/ *Engancár*, quedar atrapado, prendido entre zarzas o enganchado por un clavo, por un gancho.
- ENGALANÁR: Aderezar, adornar, hermosear/ Preparar, adornar con colgantes y lacería el ramo de laurel para el domingo de Ramos.
- ENGANCÁR: Encontrar novio o novia/ *engadeáse*, prenderse, engancharse en algo.
- ENGARABITÁR: Entumecerse de frío.
- ENGARABITÁO -ÁDA: Entumecido de frío.
- ENGARAMÁO -ADA: Encaramado, subido, elevado/ Subido de hombros, cuellicorto/ Engreido, envanecido.
- ENGARAMÁR: Poner, colocar en lo más alto/ Colgarse de un árbol, subirse a algo que guarde poca estabilidad o que carezca de equilibrio o firmeza.
- ENGARATUSÁR: Engatusar, embaucar, engañar.
- ENGARÍA: Angarilla para sacar el *kúito*/ Persona alta y delgada.
- ENGATÁR: Tregar, subir agarrándose.
- ENGATUÑÁR: Tregar, *engatár.*
- ENGÍLA: Anguila.
- ENGILÁO -ÁDA: Alargado y estrecho.
- ENGILÉIRO: Nasa para las anguilas.
- ENGRÁNDE: Estupenda, amenamente.
- ENGRÍO - ÍDA: Encogido por el frío o por otra causa/ presumido, engreído.
- ENGUADÁR: *Mazizár* con *enguádo.*
- ENGUÁDO: *Karnáda.*
- EGURUCÁR: Formar *guruócós* las papas o cremas *aguruçár.*
- ENGURUÑÁO: Enfadado/ *Engrío*, encogido.
- ENGURUÑÁSE: Enfadarse, *enfurruñáse.*
- ENHÍNIAS: Anginas.
- ENKALÁR: Echar cal a las tierras, encalar.
- ENKALIÁR: Echar *piedra lipa* a la semilla del trigo para que no *íce murrión.*
- ENKANIXÁO -ÁDA: Que está flaco, encanijado.
- ENKABRITÁSE: Responder con enfado rápidamente.
- ENKANPIZÁR: Empezar a crecer la hierba en el campo.
- ENKANTAMÉTO: Encantamiento.
- ENKAPOTÁO: Dícese del cielo cuando se encapota, se nubla, amenaza mal tiempo.
- ENKARÇOLÁDA: Dícese de la tierra *barrokúda*, de la que está muy dura.

ENKASTÁR: Procrear, engendrar.

ENKAXÁR: Encajar.

ENKÁXE: Encaje.

ENKIBOKÁR: Equivocar.

ENKÍBOKO: Equivocación.

ENKOÉR: Encoger.

ENKOMENZÁR: *Enprinzipiár, enpizipiár*, comenzar, empezar.

ENKONÁSE: Enfeccionarse una herida/ Enfadarse.

ENKONTRADÍZO (FÉSE EL): v. *Alkontradízo*.

ENKÓNTRO (IR AL-): Ir al encuentro.

ENKORAXÁSE: Sentir cólera.

ENKORNÁSE: *Tár de kuórnos*, enfadarse, incomodarse con alguien.

ENKREKENÁO -ÁDA: En cuclillas, acurrucado.

ENKREKENÁSE: Ponerse en cuclillas, acurrucarse/ Encogerse, disminuirse por enfermedad.

ENKRÉNKE: Enclenque.

ENKRISPÁSE: *Ponése kréspo*, enfadarse/ Encrespase el mar.

ENKURUMÁR: Encumbrar.

ENMAZKARÁSE: Ribistise, disfrazarse.

ENPANTANÁR: *Enpendengár*.

ENPAPÁSE: Penetrarse de algo, empaparse en una cosa, enterarse bien/ *Pa ke t'empápes*: Para que aprendas, para que escarmientes.

ENPAPIZÁ(R)SE: Atragantarse, *entazáse*.

ENPAPÚXA(R)SE: *Enpapizá(r)* /Emocionarse, conmoverse conteniendo el llanto.

ENPAREXÁR: Emparejar macho y hembra, aparear.

ENPEDRIÁR: Cubrir el suelo con piedras, empedrar.

ENPEDRIÁO, -ÁDA: Empedrado/*ziélo enpedriáo* :(Dícese cuando se observa una clase de nubes, el cirro, el cúmulo, tal vez).

ENPÉINE: Ingle.

ENPENDENGÁR: *Enpantanár, Entanganár, Entangár*. Hacer las cosas a medias, dejar algo inacabado; pero muy revuelto y desordenado.

ENPEREXILÁO, -ÁDA (ESPEREXILÁO): Emperifollado, acicalado/Dícese de las labores perfiladas, rematadas con exageración.

ENPEREXILÁR (ESPEREXILÁR): Adornar con excesivo esmero/ Realizar un trabajo con perfección desmedida.

ENPERUKUTÁR: *Enperikotár*.

ENPERTINÉNTE: Impertinente.

ENPIÉZO: Comienzo, principio: *Kórta el pan pol enpiézo*, corta el pan por el comienzo (por donde se empezó a cortar).

ENPIKÁO, -ÁDA: Lleno en grado máximo. A veces se le antepone el cuantificador *ben* como refuerzo redundante: *Kiero el práto ben enpikáo*, quiero que me llenes el plato hasta arriba.

ENPIKÁR: Llenar hasta sobresalir en cúspide.

ENPIRIKOTÁR (ENPIRIKOTIÁR): *Enperokutár*, encaramarse manteniéndose estratégicamente/Encaramar un objeto en lo más alto/Amontonar una cosa sobre otra sin orden ni concierto/*Enpiká* / *Enperikotáse* : *Ponése farrúko*, enfadarse.

ENPIZIPIÁR: Empezar.

ENPODREZÉR: *Podrír, podrezér.*

ENPÓÇA (ANPÓÇA): *Bôçiga, ampolla, postilla.*

ENPORKÁR: *Ensuciar.*

ENPORONDÁR: *Engaramár, enperokutár /Ofrecer más precio del valor real.*

ENPRENTÁR: *Discurrir, idear algo nuevo, inventar, fraguar,(cuando algo sale mal se emplea mucho la expresión: ¡Enprentáçela bôna !;Buena la hiciste!... ¡Te has lucido...! ¡Qué invento has tenido!...).*

ENPRENZIPLÁR: *Enpizipiár.*

ENPRESTÁO: (DE-): *Provisionalmente, momentáneamente/ Estos botônes tån d'enprestáo, tån de ténte mentras kôbro, estos botones están cosidos provisionalmente.*

ENPRESTÁR: *Prestar.*

ENPOBREZÉR: *Empobrecer.*

ENPUFÁSE: *Entramparse, endeudarse, empeñarse.*

ENPUXÁR (ANPUXÁR) : *empujar.*

ENPUXÓN (ANPUXÓN): *Empujón.*

ENRRABÁSE: *Salirle sangre a la vaca por la vagina cuando le ha pasado el celo.*

ENRRALEZÉR (ARRALÁR): *Rebajar, adelgazar la espesura de una salsa, de un caldo/Separar las partes más de lo habitual.*

ENRRAMÁOS (TENÉR LOS GUÓYOS): *Enrramálaos:Tener los ojos con pequeñas ramificaciones de sangre, enrojecidos.*

ENRRASÁR: *Llenar hasta los bordes.*

ENRREBESÁR: *Enrrebexár, enrrebegár, torcer, enroscar el hilo.*

ENRREBESÁO, -ÁDA: *Enrrebexáo, enrrebegáo torcido, enros-*

cado (Hilo)/Enrevesado, difícil de comprender/Persona retorcida, de malas intenciones.

ENRREBESGÁO, -ÁDA: *Enrrebexáo.*

ENRREBESÁO, -ÁDA: *Enrrebexáo.*

ENRREDADIÉRA: *Vinca Maior.*

ENRREDÁR: *Revolver, travesear/Enemistar/Engañar/Hacer algo sólo por diversión.*

ENRRÉDO: *Cosa sin demasiada importancia, que entorpece más que vale, estorbo, trabajo de poca monta.*

ENRREIZÁR: *Arraigar.*

ENRRESTRÁR (ENRRIESTRÁR): *Hacer riéstras de panóyas sobre todo; también de cebollas, de ajos...*

ENRRÍBA: *Arriba.*

ENRRINÇÓNÁR: *Alabearse, combarse, doblarse una madera o cualquier otro material por el calor.*

ENRRITÁSE (INRRITÁSE): *Irritarse, incomodarse, molestarse.*

ENRROCÁSE: *Poner en rócás el trigo.*

ENRROLÁSE: *Codearse, tener tratos o amistad/Trabajar de marinero.*

ENRRONÇÁR: *Llenarse de bultos de picadura, de ronchas/ Enredarse el anzuelo del pescador de caña, en las peñas o dentro del agua.*

ENRRROSKÁSE: *Tár torzlu, manifestarse, mostrarse agresivo, ofendido, torciendo el gesto, o respondiendo con sequedad/ Enrrroscár.*

ENRRROUKEZÉR: *Enronquecer.*

ENRRÚGA: *Arruga.*

ENRRUGÁR: Arrugar.

INSERTÁR: *Ensartár.*

ENSILLÁSE: Mostrar la vaca que está en celo (doblando su cuerpo en forma de silla).

ENSÍN: Sin.

ENTAFARRÁSE: Ensuciarse, llenarse de lodo, mancharse con cualquier cosa.

ENTAMÁR: *Entablár*, entablar, comenzar, establecer/*Entamála kón* meterse con, emprenderla/*Entamála bona*: armarla.

ENTANGANÁR (ENTANGÁR): Desordenar, *Enpantanár*, *enpendengár* /Hacer rápidamente/Hacer provisionalmente.

ENTANGANÁO, -ÁDA: *Entangáu* desordenado, *enpantanáo*, revuelto/Dejado, abandonado a medias de hacer/Hecho rápidamente/Hecho provisionalmente.

ENTAZÁSE: Atragantarse, *enpapizáse.*

ENTEMEDODÍA: Antes del mediodía.

ENTENDEMÉTO: Entendimiento.

ÉNTE: Delante de, entre.

ENTERÍZO, -A: De una sola pieza, sin vano alguno.

ENTIENTÁR: Cuajar la leche.

ENTIZNÁR: Manchar con tizne, tizar.

ENTOIRÁR: Cocer las morcillas acabadas de hacer.

ENTORNÁR: Caerse de lado, volcar/Medio cerrar la puerta o la ventana/Ir ladeado/Volcar, inclinar o tornar a ún lado para vaciar mejor el contenido.

ENTÓS: Entonces.

ENTOXÁR (ANTOXÁR): Antojar.

ENTRÁÑA (TENER MALA-): Ser cruel, no tener corazón.

ENTREFREBÁO: Tocino con hebra.

ENTREMÉNTRAS: Entretanto, *mentrastáto.*

ENTREPERNÁDA: A horcajadas.

ENTREPERNÁRSE: Subirse sobre algo, montarse a horcajadas.

ENTRESEMÁR: Sembrar entre lo ya sembrado.

ENTRIÁR: Echar pedacitos de pan en la leche o en el café con leche.

ENTRIPÁR: Indigestarse.

ENTROPEZÁR: Tropezar.

ENTRUGÁR: Preguntar (p.u.).

ENTUFAINÁSE (ENTUFÁSE): Atufarse/Enojarse dándose tono.

ENTUÓRTO: Entuerto.

ENXABONÁR: Enjabonar.

ENXAMÁR: Salir el enjambre sobrante de una colmena para hacer una nueva.

ENXÁME: Enjambre tan copioso de abejas que se cree que lleva dos reinas.

ENXÉRTO (INXÉRTO): Injerto.

ENXORDÁR: *Enxordezér.*

ENXORDEZÉR: Causar sordera/Contraer sordera.

ENXUGÁR: Enjugar, secar, *Tá témpo d' enxúga* (significando que es buen momento para ciertas labores del campo que requieren un buen secado).

ENXÚITO: Enjugado. Seco; *sós, ninín, séko ya enxúito* (significando que el joven (*ninín*) es más que desagradable en el trato).

ENZAFAINÁSE: *Enporkáse*, ensuciarse.

ENZAPÁSE: Meter el pie en *búca* o en *âma*.

(EN)ZARABAYÁR: Embadurnar, ensuciar.

ENZARABECÁR: Enredar, enmarañar

ENZÉSO: Encendido.

ENZETÁR: Producir herida por frotamiento.

ENZOBECÁR: Tropezar, trabarse los pies con cualquier estorbo.

ENZORITÁR: Sembrar discordia, meter cizafia/*Enzoritáse* : encolerizarse sin razón.

ENZOUFÁSE: Ensuciarse al comer los alimentos, embarrarse, embadurnarse.

ERBÁZO: Herbaje.

ERBIDÉIRO: Herbidero, bullicio, aglomeración de personas o insectos que hacen mucho ruido.

EREDÉIRO: Heredero.

EREDÉNZIA: Herencia.

ERGÉR: Alzar, levantar, erguir

ÉRMO: *Kámpo ladrón*, terreno inculto, yermo.

ÉRPE(LA-): La solitaria, la tenia.

ESBABAYÁSE: Caerse la baba, babear/Desternillarse de risa.

ESBABUYÁR: Abrir los *Babúyos* para sacar las habas o guisantes.

ESBALDRONÁO,-ÁDA: Lisiado/Muy cansado.

ESBALDRONAR: *Baldár*, lisiar / Cansarse mucho.

ESBANEZÉSE: Desmayarse, desvanecerse/despejarse el cielo.

ESBAPORÁSE: Evaporarse/fig. escaparse, irse.

ESBARIAR (TRASBARIÁR): Decir despropósitos, desvariar.

ESBARRANKÁR: Desplomarse un barranco, desplomarse una cosa por su propio peso o por estar mal colocada.

ESBARRIÁR: Resbalar.

ESBARRIÓN: Resbalón.

ESBARRIGÁR: *Esbarrankár*.

ESBARROKÁR: Golpear, deshacer los *Barruókos*.

ESBATUXÁR: Golpear el agua con las manos o los pies por diversión, chapotear/Batir, agitar el líquido de un recipiente.

ESBAZIÁR: *Desakupár*, vaciar, sacar.

ESBEIRÁR: Limpiar de malezas las *Béiras*, arreglarlas.

ESBERDIÁR: Recoger los frutos del árbol que todavía no están maduros o la hierba que empieza a crecer/Dícese de una persona cuando parece rejuvenecer de nuevo.

ESBIÁR: Desviar, quitar de en medio/Mudar de dirección.

ESBLANKEZÍU,-ÍDA: *Esbrankezú*, blanquecino, descolorido.

ESBOKÁR: Abir más, agrandar la boca, escotar.

ESBRAGETÁO,-ÁDA: Con la camisa abierta/Mal vestido.

ESÇAGUAZÁR: *Estraguayár*.

ESÇAMIÁO,-ÁDA: Falto de vigor, debilitado, enclenque/Díce-

se de la comida deslavazada, que no está bien sazonada.

ES[^]CAPUZÁR(ĈAPUZÁR): Salpicar, *ĉapukár*.

(ES)ĈIMÁDA: Vaca que tiene colgado el *ĉímo*.

(ES)ĈIMÁR: Deslizarse el *kaskúdo* y el *ĉímako*.

(ES)CIMÁO,-ÁDA: Dícese de lo que está tocado, con la baba o con la saliva espumosa que ha dejado el *kaskúdo* o el *ĉímako* al *esĉimár*.

(ES)ĈIMÁSE: Dícese de la vaca al expulsar el *ĉímo*, manifestando así que está *kalénte*, *salída*.

ESFANDANGÁR: Deshacer, desbaratar, descomponer, destrozarse.

ESFARAGAYÁO,-ÁDA(DE RISA): Muerto de risa, *esforfoláo de risa*.

ESFARAGUYÁO: Hecho migas, desmenuzado.

ESFARAGUYÁR: Migar el pan.

ESFARRAGANCÁR(ESFERREGANCÁR): *Esferunĉár*.

ESFARRAPÁO,-ÁDA: Andrajoso, desarrapado.

ESFARRAPÁR: Desgarrar, convertir en harapos, destrozarse.

ESFEREZÉR: *Esfrezér*.

ESFERRUNCÁR: Trabajar con el *ferrúnco*/Martillear/Molestar, abrumar con el martilleo/Enredar, revolver con los *ferragánĉos*, *esferraganĉár*.

ESFOCÁO,-ÁDA: Con la piel quitada.

ESFOCÁR: Desollar, quitar la piel.

ESFONDÁR: Desfondar.

ESFORFÁO,-ÁDA: Fofa, blando, aplastado, despachurrado.

ESFORFÁR: *Esforfolár*.

ESFORFOLÁR: Dejar sin fuerzas, aplastar, despachurrar.

EXFORXOLÁR: *Esforfár*.

ESFOUTÁO,-ÁDA: Demasiado seguro y confiado de sí mismo, muy creído, vanidoso.

ESFOUTÁR: Confiar, tener confianza, esperar / Estimarse mucho a sí mismo, confiar en sí mismo / Descuidarse, despreocuparse.

ESFÓUTO: Confianza, seguridad en sí mismo, cuidado, preocupación.

ESFOYÁR: Quitar la hoja de la *panóya*.

ESFOYÓN: Reunión de personas con objeto de *esfoyar*.

ESFREZÉR: Enfriar, poner fría una cosa / Sentir frío.

ESFRIÁSE: Enfriarse.

ESGADAÑÁR: Dejar mal segado/Segar con la *gadaña* la hierba o la maleza que crece en el terreno accidentado o poco espacioso como las *béiras* y *funtieras*.

ESGALOCÁR: Hacer ruido al caminar con cualquier calzado, pero sobre todo, con las *madreñas*.

ESGAMAYÁR: *Esgamotár*.

ESGAMOTÁR: Arrancar ramas de árbol, desgajar/*Pan esgamotáo*. *Pan esmoĉáo*.

ESGAÑITÁSE: Desgañitarse/*Esgañitár* : cortar el gaznate, desgañotar.

ESGARABATÁR: *Rebaxár las patakás kol garabáto* /Hacer garabatos en un papel por divertimento/Escribir mal, garrapatear/*Esgarabatár la yérba: parbiar*.

ESGARABEÁR: *Esgarabexár* : escabar, arañar la tierra superficialmente/Sentir el movimiento de un insecto a flor de piel/ Enredar, entretenerse observando y revolviendo objetos.

ESGARABATEÁR: *Esgarabuyár*.

ESGARABUYÁR: Recoger, retirar del suelo los *garabúyos* o *garabétas*.

ESCARGAXÁR: Esputar, gargajear.

ESGARIÁR: Secar mucho, resecar.

ESGARITÁR (DESGARITÁR): Dícese cuando queda sólo *pán muóce* , pan sin *garíto*.

ESGARRUNCÁR: Trabajar con el *garrínco* /Arañar, escabar superficialmente.

ESGATUÑÁR: Arañar con las uñas, *arrabuñár* /Arrancar trozos de pan con la mano/*Engatár* /Robar.

ESGÁYA(A-): *Asgáya* , abundantemente.

ESGAYÁR: Quitar los *gáyos* a las patatas, *esgiár*.

ESGAZÁR: Desgarrar, desgajar/Romper, despedazar/Apartarse, irse.

ESGEBÁR: Hacer *esgiébas* , astillas.

ESGIÁR: Quitar los *gíos* a las patatas.

ESGILÁSE: Resbalar/Desaparecer, marcharse sigilosamente.

ESGILÁO,-ÁDA: Delgado, flaco.

ESGONZIÁR: Dislocar, descajar, descomponer, estropear, desbaratar, deshacer.

(ES)GORGOLEXÁR: Borbotear/Sorber haciendo ruido/Hacer gárgaras.

ESGÚBIA: Gubia de carpintero.

ESGUOBÁSE: Desgarrarse la huevera de la gallina por haber puesto un huevo demasiado grande; dejar de poner huevos las gallinas.

ÉSKA: Yesca.

ESKABÁR: Cavar/Escarbar.

ESKABUCÍSE: Escabullirse, desentenderse de un asunto.

ESKABUZÁR: Cavar superficialmente.

ESKACADIÁBLOS: Dícese del muchacho travieso.

ESKACÁO,-ÁDA: Aplícase al objeto *de káco*, que le fáta un (os) trozo (os), o al de estaño que lo tiene saltado.

ESKACÁR: Desprenderse, hacer saltar trozos de un objeto estañado o de loza/*Eskaskár* huevos, avellanas, nueces.

ESKADRICÁSE(ESKADRILÁSE): Romper la cadera.

ESKADRILÁO,-ÁDA(ESKADRICÁO): Con la cadena rota/Que anda renqueante/Molido, derrengado, cansado.

ESKAGALERÁSE: Andár de *kagaliéra* /Morirse de risa.

ESKAGARRIÁSE: *Eskayáse*.

ESKAGARRIZÁSE: *Eskagaleráse*.

ESKAGAYÁO,-ÁDA: Desperdigado.

ESKAGAYÁR: Esparcir, desparramar, desperdigar.

ESKAGAYÁSE: *Eskagarrizáse*, *eskagaleráse*, morir de risa/Sentir gran agrado por una cosa o persona, *caérsele la baba*.

(ES)KAKAREXÁR: Cacarear/Decir las cosas que uno hace, exagerándolas.

ESKALABRADÚRA: Herida recibida en cualquier parte del cuerpo, especialmente en la cabeza.

ESKALABRÁR: Descalabrar.

ESKALABRÓN: *Eskalabradúra*.

ESKALAFRÍO: Escalofrío.

ESKALDÁO,-ÁDA: *Eskamáo*, escaldado, escarmentado/Destemplado, escalofriado.

ESKALDÁR: *Eskamár*, quemar con agua hirviendo.

(ES)KALEÁR: Callejear, vaguear, curiosear (p.u.).

(ES)KALEZÉR: Calentar: *El ténpo xa béi eskalezéndo* : el tiempo ya se va volviendo más templado.

ESKALIÉRA: Escalera.

ESKALISTRÁR: *Eskalear*, callejear andar de *kalistrón*.

ESKALKAÑÁR: Romper, hacerse agujeros en el talón de media o calcetín/Estropear la parte del zapato que cubre el calcañar/No llevar bien metido el pie en el zapato.

ESKAMÁR: *Eskaldár / Deseskamár, deskamár* el pescado.

ESKANADENSÁR (ESKANADIENSÁR): Trabajar la tierra con la *kanadiénse*.

ESKANÁR: Quitar la *panoya* del *kanuóto* /Desgajar las *kánas* de los árboles.

ESKÁNO: Banco de madera con respaldo y mesa plegable, que cuando no se utiliza quedaba sujeta en alto por medio de *karabías*, escaño.

ESKANPÁDA: Abertura, claro del bosque, descampado/Salida breve del sol en día lluvioso.

ESKANPÁR: Salir el sol, brevemente, en día lluvioso.

ESKAPATÓRIA: Escapada, salida.

ESKARABÁXO: Escarabajo.

ESKARABAYÁR: *Esferruncár*.

ESKARABIÁO,-ÁDA: *Eskarrankáo*.

ESKARAMOCÁR: Hacerse herida en la cara o en la cabeza/Deshuesar la cabeza del cerdo, dejar sólo la *karamoca*.

ESKÁRCO: Pescado de altura, es rojo, cabeza grande, muy parecido al *tiñóso*.

ESKÁRCOLIÁR: *Dar dénte kon dénte*, castañetear los dientes.

ESKÁRCÁO: *Xeláo*.

ESKARIÓN,-ÓNA(TÁR): Estar reseco. Estar muy seco.

ESKARNÁR: Decarnar, *eskarnizár*.

ESKARNIZÁR: Quedar maltrecho, herido, magullado debido a algún accidente/*Eskarnár*.

ESKÁRPIA: Clavo doblado utilizado para colgar ropa, alcayata.

ESKARPIDÓR: Peine que se utilizaba para *eskarpuñar* el pelo.

ESKARPÍN: Calcetín de lana o de fieltro antiguo/Calzado de lana del bebé.

ESKARPUÑÁR: Desenredar el pelo.

ESKARRANKÁO,-ÁDA: Derrengado/*Esmanzanáo*, molido, cansado, *eskadriécao*.

ESKARRANKÁR: Derrengar.

ESKARRIÁR: Extraviar.

ESKARRECÁO: *Eskadriécao*.

ESKASKÁR: Quitar el *kásko*, la *káska* o la *káskara*, partir huevos, avellanas, nueces...

ESKASKARÁR: *Eskaskár*.

ESKAZAREXÁR: Sacudir, batir las patas un animal para desembarazarse de algo/Morir *espatexándo*.

(ES)KAZIPLÁR: *Eskazuliár, kazuliár*, husmear.

ESKAZOLIÁR (ESKAZULIÁR): *Eskaziplár*.

ESKÉIRO: Mechero de yesca.

ESKEIZÉR: Olvidar.

ESKÍLA: Campanilla, cencerro/Camarón (crustáceo).

ESKILÉIRO: *Truel*.

ESKITÓN,-ÓNA: Dícese del animal que se espanta fácilmente/ Persona desabrida, de carácter brusco.

ESKIZIÁR: Desquiciar.

ESKLARIÁR: Aclarar, clarear.

ESKOBIÁR (ESKUBIÁR): Recoger, buscar el último fruto.

ESKOBIÉCA: Escobajo.

ESKOBÓN: Escoba

ESKOÉR: Escoger.

ESCOGOĆÁR: Empezar a salir los cogollos a una planta.

ESKOLÁNZIO: El lución.

ESKOLÁR: Quitar o apartar el agua de haber cocido alguna cosa/Desaparecer, absorberse, sumirse el agua.

ESKONDIDIÉĆAS(A-): A escondidas.

ESKONDÍTE(AL-): Juego de niños.

ESKONTONÁR: Desencajar, desarticular.

ESKÓNTRA: *Askóntra*, en contra de.

ESKONXURÁR: Conjurar.

ESKONXURÁO: Tiempo inestable que hace difícil prever cuando va a mejorar.

ESKONZIÁDA: Parte de la pared que forma ángulo con el hueco de puertas y ventanas.

ESKÓNZIO: *Eskonziáda*.

ESKORDÁR: Dislocar, descoyuntar.

ESKORNÁSE: *Esmoukáse* /Lesionarse, herirse en la cabeza.

ESKORNEXÁR: Acornear leve y repetidamente (en el establo, por ejemplo; pero no contra otro animal).

ESKORTEÁR: Arrancar *kortéos* de pan con la mano.

ESKORTEZÁR: Descortezar.

ESKORRENTÁR: *Eskorrér*.

ESKORRÉR: Hacer salir, ahuyentar.

ESKORRIBÁNDA: Paliza/Carrera atropellada que se hace para librarse de una paliza.

ESKOTAPÁO,-ÁDA: Derregado, cansado.

ESKOTAPÁR: Deshacer a golpes, aplastar/Allanar la tierra rompiendo, deshaciendo los *barruókos*.

ESKOTROĆÁR: Crecer, desarrollarse/Mejorar de aspecto/Mejorar económicamente.

ESKREKENÁSE: *Enkrekenáse*, estar en cuclillas.

ESKREKENÁO,-ÁDA(ESKREKENÁO): Enfermizo, débil, enclenque.

ESKUARTIZÁR: Descuartizar.

ESKUAXARINGÁO,-ÁDA: Cansado, agotado, fatigado/

Desvencijado, descompuesto.

ESKUAXARINGÁR: Desvencijar/Cansar mucho.

ESKUĆIMIZÁO,-ÁDA: Pálido, flaco, escuálido.

ESKUDIÉÇA: Escudilla.

ESKUITÁR: Escuchar.

ESKULÁSE: Descular/Empezar a caerse la carga por la parte trasera del carro.

ESKUÓLA: Escuela.

ESKUREZÉR: Oscurecer, anochecer.

ESKUREZERÍN (AL-): Justo al oscurecer.

ESKURIDÁ: Oscuridad.

ESKÚRO: Oscuro.

ESKURUXÁR (ESKORUXÁR): *Eskukuruxár, akukuruxár, akuruxár, enkrekenáse*, acurrucarse.

ESKURRÍR: Resbalar/*Eskorrér* /Discurrir, pensar.

ESKUSÁO: Retrete/*Yá escusáo ke...*, es inútil que...

ESKUSÁSE: Disculparse.

ESMADREÑÁR: *Esgalóçar*.

ESMADRONÁSE: Salirsele a la hembra la matriz al parir/
Desbandarse.

ESMAGAYÁR: Echar a perder una cosa, malograrla.

ESMANGANÁO,-ÁDA: Desvencijado/Fuera de su sitio, desordenado/*Esmanzanáo*, cansado, rendido/*Espaturráo*, tumbado con las piernas despatarradas.

ESMANGÁO,-ÁDA: Desmangado/Sin mangas el vestido/

Esmanganáo.

ESMANGONIÁR: Averiguar, enredar, revolver, mangonear.

ESMANGUANÁSE (ESMANGANÁSE): Descomponerse, desvencijarse una cosa/Dejar revuelto, desordenado/Cansarse, fatigarse mucho/*Espaturráse* para descansar.

ESMANZANÁO,-ÁDA: Cansado, *esmanzanáo*.

ESMÉÇA (SÁBE KÉ): Saber muy bien.

ESMEĆÁO,-ÁDA: Sin algún diente o sin dientes.

ESMEĆÁR: Caerse los dientes.

ESMELENDRÁO,-ÁDA(ESMELANDRÁO): Sin peinarse, con el pelo *engadédo*.

ESMELGÁR: Sacar la miel de las colmenas.

ESMENUZÁR: Desmenuzar.

ESMERUXÁO,-ÁDA: Esmirriado.

ESMERUXÁR (ESMIRUXÁR): Enflaquecerse, debilitarse mucho.

ESMILAGRÁSE: Admirarse, asombrarse por poca cosa.

ESMIRRIÁSE: *Esmeruxáse*.

ESMOĆÁR: Desmochar, podar/Poner romo/Quitar *el garito* del pan.

ESMOLÁSE: Inquietarse por algo o por alguien, preocuparse, desasosegarse.

ESMONDONGIÁR: Hacer el *mondóngo*.

ESMOREZÉR: Perder fuerza y vigor, marchitarse, ajarse.

ESMORONÁSE: Desmoronarse.

ESMOUKÁSE: Romper un cuerno la res.

ESNALEXÁR: Mover las alas el pájaro cuando aprende a volar/
Aletear.

ESNATÁR: Quitar la nata a la leche.

ESNENBRÁR: Hacerse daño, herirse en alguna parte del cuerpo
por golpe o caída.

ESNIDIÁR: Resbalar.

ESPANTAPÁXARO: *Espantúyo.*

ESPANTÚYO: Espantapájaros.

ESNUKÁR: Desnucar.

ESPABILÁO,-ÁDA: Despabilado/Listo, vivo.

ESPABILÁR: Despabilar.

ESPABORÍO,-ÍDA: Espantado, nervioso, asustado.

ESPABORÍR: Despavorir, asustarse/Hacer aspavientos.

ESPAÇURRÁO: *Esforfoláo* aplastado, despachurrado, blando.

ESPAÇURRÁR: *Esforfolár* aplastar, despachurrar.

ESPADÁINA: Espadaña (planta).

ESPADÓNA: El As de espadas.

ESPÁIS: Medias suelas en el calzado.

ESPALÁR: *Mudár las pálas las bákas.*

ESPALMÁR: Abrirse la flor o las hojas.

ESPAZURRÁR: Despanzurrar, despachurrar.

ESPARABÁN: Aspaviento/Defecto que las caballería tienen en
las patas.

ESPARABANÁSE: Deshacerse/*Esparafundiár*, hacer aspavientos

/Quedar atravesado, mal situado, *esmanguanése.*

ESPARABÉN: Paleta de madera utilizada por albañiles.

ESPARABEXÁR: Hacer aspavientos.

ESPARAZÁR: Quitar la *paráza*, descortezar.

ESPARZÉR: Esparcir.

ESPARRABANÁSE: *Esparrabanése*, deshacerse.

ESPARRAMÁR: Derramar.

ESPARRÁR: Separar, abrir un poco más las partes móviles
de las cosas unidas por un extremo, separarse, abrirse los dos
puntos de la pluma de escribir/*Espatarrár* abrir las piernas.

ESPATALEXÁR: Patalear.

ESPATARRÁR: Despatarrar.

ESPATEXÁR: Patalear.

ESPATORRÁR: *Espatarrár.*

ESPATURRÁR: *Espatorrár, espatarrár.*

ESPATUXÁR: Patalear.

ESPEDAZÁR: Despedazar.

ESPEDETRIÁR: *Relatár* despotricar, hablar *sin ton ni son.*

ESPEÇUGÁO,-ÁDA: Despechugado.

ESPELURZIÁR: Despeinar/*Espelúrziote* (como amenaza signi-
fica: ¡voy a hacer que te erices de miedo!).

ESPELURZIÁO,-ÁDA: Despeinado/*Repelón, respingáo*,
emocionado por algo que impresiona.

ESPENKÁR: Poner *espénkes*, apuntalar.

- ESPÉNKE: Espeque, puntal.
- ESPERDIZIÁR: Desperdiciar.
- ESPERDÍZIO: Desperdicio.
- ESPEREZÁSE: Desperezarse.
- ESPERNENKÁO,-ÁDA: *Esparrankáo.*
- ESPERNENKÁR: *Esparrankár.*
- ESPERTÁR: Despertar.
- ESPÉTA: Astilla/Espina/Varita muy delgada, terminada en punta, utilizada para conocer la buena salazón, del jamón/*Espéto*, pala alargado para sujetar el *réixe* de hierba.
- ESPETÁR: Clavar, pinchar.
- ESPETIÉRA: Espetera/Pecho de la mujer.
- ESPÉXO: Espejo.
- ESPICÁR: Morir/*Espicóula: estiróu la páta*, murió.
- ESPICÍR: Esponjarse, crecer el pan/Recuperarse física o económicamente.
- ESPIKÁR: Recortar, cortar las puntas o extremos ramosos de árboles y plantas.
- ESPIKULÁR: Especular.
- ESPÍN: Espino.
- ESPINÁZO: Espina dorsal.
- ESPINGARATIÁR: Lloviznar/Caer *pingarátas*, salpicarse, motearse con muchas manchas pequeñas.
- ESPINGOROTIÁR: *Espingaratiár.*
- ESPINÍNA: Espina dorsal.
- ESPIOXÁR: Quitar los piojos.
- ESPTÁL: Hospital.
- ESPÍZIO: Hospicio.
- ESPLUMÁR: Desplumar.
- ESPOCÁR: Pollear.
- ESPOCEIRÁR: Trastornar, perturbar, alborotar.
- ESPOLIÁR: Espolear.
- ESPOLÍN (ARMARSE UN-): Armarse un buen jaleo, un buen lío.
- ESPOTRIKÁR: *Espedetriár.*
- ESPOCÍGÁR: Crecer, desarrollarse *eskotrocár.*
- ESPUMADIÉRA: Espumadera.
- ESPUMÁR: *Espicír*, mejorar física y económicamente/Espumar el caldo.
- ESPUÓLA: Espuela.
- ESPUÓRTA: Espuerta.
- ESPUÓS: Después.
- ESPURRÍR: Crecer/Estirar, alargar/*Espurríse*, desperpezarse/*Espurrí la páta*: morir/Ser presumido, vanidoso.
- ESTACÁO,-ÁDA: *Racáo, fendíu/la rábo estacáo*, corriendo.
- ESTACÁR: Romper, estallar, reventar, quebrar.
- ESTADÍA: Artefacto para sostener la madera que va a ser aserrada.
- ESTADÓNÑO: Cada una de las estacas del carro del país/Estaca para diversos usos.

ESTAKÉRA: *Furáko* en el carro del país donde se introduce el *estadóño*.

ESTANDÚYO: *Estantígua*.

ESTANPANÁSE: Morirse de risa/*Estanpár*.

ESTANPÁR: Arrojar, hacer chocar contra algo violentamente.

ESTANKÉIRO: Estanquero.

ESTANTÍGUA: Persona alta y delgada.

ESTARTALÁR: Destartalar.

ESTARRONÁR: Levantar el *tarrón*.

ESTAXÁ: *Andáina*.

ESTENÁR: Parar de llover.

ESTIBÁR: Remover la tierra con el *bisadóiro* para orearla.

ESTICÁO: Fracturado, *fendtu*.

ESTIÉÇA: Astilla.

ESTICÁR: *Fendír*, fracturar un hueso.

ESTIÉRA: Estera.

ESTÍLDE: Asta de la guadaña.

ESTOMAGÁDA (TENER-): Tener indigestión/*Fér estomagáda*, soliviantar, exacerbar.

ESTORDIÁR (ESTORDICÁR): Torcer un pie, (torcer una mano sería *eskoráala*)

ESTÓRDIGA: Dícese de la persona o animal que se asusta, espanta por cualquier cosa.

ESTÓRIA: Historia.

ESTOUPÁR: Estallar, explotar, reventar.

ESTOUPÍDO: Estallido, explosión, estampido.

ESTOXÁR: Empezar a notársele a una mujer el embarazo.

ESTRAGUAYÁR: Lavar mal, limpiar pasando por agua una sola vez, lavarse mal/Agitar agua en un recipiente de boca estrecha para limpiarlo.

ESTRAKUÑÁR: Estrujar haciendo daño, hacer trizas, magullar, *estrapacár*.

ESTRAKUÑÓN: Estrujón.

ESTRAPACÁR: Aplastar.

ESTRAÑÁR: Echar de menos/Sentir la novedad de algo o de alguien, no conocer bien/Causar sorpresa una cosa, no acabar de creérsela.

ESTREGÁR: Restregar.

ESTREMÁR: *Fér xébro*.

ESTRETÁ (UNA-): Camino estrecho.

ESTRETÓ: Estrecho.

ESTRINKÁR: Triscar/fig. fastidiar.

ESTRIPÁR: Destripar, aplastar.

ESTRONBEIRÁR: Hacer ruido, molestar.

ESTROPÁXO: Estropajo.

ESTROZÁR: Destrozar.

ESTRUÓBO: Pieza formada por dos partes de hierro en forma de media luna, unidas por un trozo de cadena y un gancho y sirve para unir el *kanbón* al *xúgo*.

ESTRUÓNDO: Estruendo.

ESTRUÑÁR: Estrujar, *El bakéiro y el çimón ái ke estruñálo pa saber si ya bón*.

ESTUDIÁSE: *Mankáse nos todíos.*

ESTURRIÁR: Tostar mucho, quemar.

ESZAR (R) APÁO,-ÁDA: *Esfarrapáo*, andrajoso, harapiento.

ESZAR (R) APÁR: *Esfarrapár/Zarrapiár* caer copos de nieve.

ESZAR (R) APAYÁO,-ÁDA: *Esfarrapáo*, desordenado, revuelto.

F

FÁBA: Alubia.

FABÁDA: Cocido de alubias con chorizo, morcilla y carne de cerdo.

FABAYUÓLA: Planta herbácea que nace espontánea en tierra cultivada.

FABÉIRO: Habar, sitio plantado de alubias.

FABIÉRA: Planta leguminosa, habichuela, judía.

FABÓN (Pl. FABÓNES): Alubia muy grande.

FÁÇA: Antiguamente, ropa interior del recién nacido / Aspecto, traza/*Ponése en fáça*, prepararse, disponerse a trabajar.

FACÉNDÁ: Vanidad, afectación, presunción/Buena apariencia.

FACENDÓSO,-ÁDA: Vanidoso, presumido, fanfarrón/De buena presencia, bien parecido, de buena figura.

FAÍCIONES: Facciones, rasgos del rostro.

FÁLA... (TENÉR UNA-): Hablar de un modo particular, de forma característica, con tono agudo como una mujer/Hablar diferente a los demás.

FALADÓR,-ÓRA: Parlanchín, conversador agradable.

FALADURÍA: Habladuría, rumor, mentira.

FALANGÉIRO (-IÉRA): Hablador indiscreto.

FALÁR: Hablar.

FALÁU (MAL-): Mal hablado, poco comedido en el hablar.

FALDÉTA: Falda de la camisa.

FALDÉTA (EN-): Vestido sólo con la *kamiséta*.

FALDIÉÇO: Dícese de la ropa vieja y rota/Dícese así mismo del que viste con esa ropa.

FALDÓNES: Enaguas. Había dos clases: los de lienzo que se almidonaban para dar forma, para armar y los de *enrríba*, blancos y bordados que iban sobre los de lienzo./Tablas en la *trabe del úrriu*, para que el agua no entre en el *karamançón*.

FÁLKA: Trozo largo de madera.

FALKATRÚA: Engaño, embuste/*Ser un falkatrúas*, ser un chapucero, que trabaja sin esmero/*Farangáyo*.

FALKATRUÁDA: Traición, deslealtad.

FALOUPIÁR: *Zarrapiár, farrapiár*, caer copos de nieve.

FALÓUPA: Sólo encontré la expresión: *Tá blánka kómo la falóupa* está blanquísima.

FALÓUPO: *Zarrápo, farrápo*, copo de nieve.

FÁLDO (-SA): Ruedo de un vestido/Postizo: *déntes fálso*s, dientes postizos/*Persóna fálso*, persona taimada, hipócrita/Fingido; *cágrimas fálso*s, lágrimas fingidas/Vano; *fálso*s *esperanzas*, *vánas esperánzas* /Falso, inexacto.

FALTÓSO,-A: Poco inteligente, mentecato, que le falta "una cocción".

FALTRIKIÉRA: Faltriguera, bolsillo que se ponía atado a la cintura y debajo del vestido/Bolsillo del vestido de 1ª Comunión.

FALLÁR: Faltar, acabar, consumirse: *fállanme las fuórzas* :me faltan las fuerzas/No sentir el efecto que se espera de una cosa.

FÁME: Hambre.

FÁN: Hacen.

FÁNA: Desprendimiento de tierra.

FANÉGA: Medida de capacidad.

FAÑÉKA: Especie de abadejo, *fanéca*.

FARAGÚYA: Miga de pan/Persona pequeña.

FARANGÁYO: Andrajo, trapo/Andrajo, persona despreciable.

FARANGAYÓN,-ÓNA: Muy andrajoso.

FÁRDA (FÉR LA-): Hacer bien su negocio.

FARDIÉL: Saco, talego/Niño travieso.

FARIÉCO (TAR FÉITO UN-): Estar enredado, enmarañado, *enfarecío*.

FARÍNA: Harina.

FARINÉIRO: Harinero.

FARINÉNTO,-A: Harinoso, como si fuese harina... : *patákas farinéntas* , patatas blandas, como harinosas/Tierra *farinénta* ,tierra esponjosa, muy suelta.

FARINÓSO,-A: *Farinénto*.

FARÓL: Mentira/Piropo/*Sér un faról* , ser presumido.

FAROLÉIRO: Farolero, presumido/Mentiroso.

FÁRRA (IR DE-): *Ir de rúca* : ir de juerga.

FARRAPÉNTO: Harapiento.

FARRAPIÁR: *Faloupiár, zarrapiár*.

FARRÁPO: *Falóupo, zarrápo*.

FÁRRIO: Pez de bajura, es un pescado azul de espina blanca y piel azulada. *Fuóyas na figál, fúrrios na ribeira*.

FARRÓNKO: *Papón, kóko*.

FARRÚKO,-A: Dícese del que se hace el *brabukón* /*Ka farrúko* , apodo de una casa en Tox.

FARTÁR: Hartar.

FÁRTO,-A: Harto.

FARTÓN,-ÓNA: Glotón, tragón.

FARTUKÁSE: Hartarse.

FARTÚRA: Hartura, hartazgo.

FÁTO,-A: Tonto.

FÁXA: Faja.

FAXÁR (AFAXÁR): Fajar, afoxár.

FÁYA: Haya.

FAYÓN: Hospiciano, expósito.

FAZÉR: *Fér* , hacer.

FEBRÉIRO: Febrero.

FEDÉR: Oler mal.

FEDÓR: Hedor.

FÉGADO: Higado.

FEITÍZIO: Ficticio.

FÉITO,-A: Hecho.

FEITÚRA: Hechura/De la *feitúra de...*, tan grande como, del tamaño de: *Tenia un búlto no peskuózo de la feitúra dún cimáko/ Fér una bóna feitúra*, hacer un desatino.

FÉIXE: Haz de leña, de hierba, montón de ropa.

FELÉN (LA-): La vesícula biliar.

FELTRÓN (-ÓNA): Persona sucia, maloliente.

FÉMA: Especie de abrazadera de la *bára* del carro/*Úna bóna féma*: una hermosa hembra (dícese sólo de las vacas) cuando es *úna bóna xáta*.

FENDIDÚRA: Hendidura.

FENDÉR: Hendir, romper, partir, cortar, *fendér cêña*: cortar leña. *Fái un fríu ke fiénde*: hace un frío que corta.

FENDÍU (FINDÍU): *Raxáo*, roto, partido; pero todavía unido: *Práto findíu*, plato con hendidura, fisura, grieta, roto.

FERBEDÓIRO (FERBEDÉIRO): Muchedumbre, abundancia.

FERBÉR: Hervir.

FERBÓR: Hervor.

FERÍDA (CÉITE): Leche que queda después de hacerse la manteca.

FERÍR (FIRÍR): Herir, golpear, machacar con la *parafúsa* la leche para hacer manteca.

FERRÁDA: Herrada.

FERRADÓR: Herrador.

FERRADÚRA: Herradura.

FERRAGÁNÇO: Cualquier objeto viejo e inservible de hierro.

FERRAMÉNTA: Herramienta.

FERRÁR: Herrar.

FERRÁXE: Forraje (trigo y *zentén* mezclados).

FERRÉIRO: Herrero/*Kál ferréiro* apodo de una casa en Tox.

FERRIÁL (PIÉDRA-): Piedra muy dura, *de kantería* que se utiliza para cimentar.

FERRUYÉIRO: Que arregla cacharros de porcelana y de zinc.

FERRUYÉNTO: Herrumbroso.

FERRÚYO: Herrumbre.

FESÓRIA (EIXÁDA): Azada.

FESTEXÁR: Festejar.

FESTEXÉIRO,-IÉRA: Festejador, amigo de fiestas.

FESTÉXO: Festejo, bullicio.

FLÁSTRO: Hijastro.

FIÉRRO: Hierro.

FÍGA: Verruga en las mamas y patas de las vacas.

FIGÁL: Higuera.

FILÁR: Hilar.

FILAZÓN: Se recuerda como reunión de vecinos en determinadas casas, tal vez para hilar: *en kál Rúlo ái kafé*, *en kál sukón filazón*, *en ka xacóbe períko*, *en ka couréiro esfoyón*.

FILÉIRO: Espuma en la mar.

- FILIÉRA: Hilera.
- FÍLO: Hilo/Hilera de hierba que va dejando, el segador/*Fílo de béla* hilo para atar el embutido.
- FILOSÉRA: Esfermedad del castaño.
- FISGÁR: Husmear, atisbar.
- FÍTO: Seguro, apretado.
- FÍO (FÍU): Hijo.
- FOŹEKÁDA: Caída, dando con el *fuóce* (estómago) en tierra, caída con todo el cuerpo, de bruces.
- FOĈEKÁU: Contenido de un saco/Saco lleno.
- FOĈÉKO: Canijo, enclenque, débil/*Ser un foĈeko*: ser una persona de poco peso a la que no se la tiene en cuenta lo que dice.
- FOĈIKÓN: *FoĈeko*.
- FOGÁZA: Hogaza.
- FOGEIRÁDA: Gran hoguera con mucho fuego.
- FOGIÉRA (FUGIÉRA): *Borrón*, hoguera.
- FOLÉTO (FULÉTO): Helecho.
- FOLGÁR: Holgar, estar ocioso, divertirse.
- FOLGÁO (TAR): Estar ocioso, sin hacer nada.
- FOLGAZÁN: Holgazán.
- FOLGÉTA (TAR DE-): Estar sin hacer nada, andar de vago.
- FONDÁL: Topónimo de Tox.
- FONDALÁDA: Terminación final de una depresión del terreno.
- FÓNDO: Hondo, profundo.
- FONDÚRA: Hondura, profundidad.
- FONTANÍKA: Topónimo en Tox/Fuentecilla.
- FÓNTE: Fuente, manantial/Fuente, plato grande.
- FONTEKÁDA: Contenido de una fuente, plato/Fuente, plato lleno.
- FORASTÉIRO (-IÉRA): Forastero,-a.
- FÓRKA: Palo rematado en dos puntas muy utilizado en usos agrícolas/Parte del *goméiro*, horquilla.
- FORKÁDA: Pieza del carro del país, situada donde termina la caja y comienza la *kazonáya*. Los *Ĉadráles* apoyan en la *forkáda* /Utensilio de labranza con dos dientes de hierro.
- FORKADIEĈA: Insecto un poco más grande que el tábano; pero no vuela, tijereta.
- FORKÁO (FORKÁU): *Forkáo* para el *tóxo* /*Forkáo* para el pan.
- FORKÉTA: *Forkáo* más pequeño.
- FÓRMA: Botón de calzoncillo con cuatro agujeros.
- FORMÁL: Persona seria, que tiene palabra.
- FORMALIZÁR: Cambiar de conducta, mejorándola.
- FORMÉNTO: Fermento.
- FORNÁDA: Hornada.
- FORNIÉĈA: Cenicero en el horno de pan.
- FORNÍGA: Hormiga.
- FORNIGÁR (ESFORNIGÁR): Entumecer, entorpecer el movimiento de un miembro.
- FORNIGÉIRO: Horniguero/*Tenér un forniguéiro: esfornigáse*, un pie o un brazo.

FORNÍGO: Enfermedad (panadizo).

FORNÍGOS: Leche de la vaca en los primeros días después del parto, calostro.

FORNÍU,-ÍDA: Repleto.

FÓRNO: Horno.

FÓRO (DE-): Terreno por el que se pagaba cierto gravamen/
El fóro topónimo en Tox.

FÓU: Fuego.

FÓUZ (EL-): Hoz grande, para cortar malezas.

FOUZÍN: Hoz de tamaño intermedio entre la *fouzína* y el *fóuz*.

FOUZÍNA: Hoz pequeña.

FOZADÚRA: Hozadura.

FOZÁR: Hozar/Trabajar en el campo duramente.

FOZÁU: Hozado.

FOZIKÁDA: Golpe dado de *foziko* /*Dár la fozikáda*: trabajar duramente al empezar y tener que abandonar ese ritmo por faltar las fuerzas.

FOZÍKO: Hocico.

FOZIKÓN (ÓNA): *Fózko* /De gran hocico.

FOZIKÚDO,-A: *Fozikón*.

FÓZKO,-A: *Mal enkarisáo*, enfadado, desabrido.

FOZÓN,-ÓNA: Que *fóza* /Que trabaja sin cuidado, sin esmero en el campo.

FRADÁR: *Espikár*, cortar las puntas de los árboles, de los arbustos.

FRÁIRE: Fraile.

FRÁKO,-A: Flaco,-a.

FRAKÉZA: Flaqueza, falta de fuerza, debilidad.

FRANKIÁR: Atravesar.

FRÁNXA: Franja.

FRAÚGUA: Fragua.

FRAUGÚAR: Fraguar, trabarse la masa de cal o de yeso.

FRÁUTA: Flauta.

FRÉBA: hebra, fibra de carne.

FREBÓSO,-A: Hebroso, carne muy hebrosa.

FREGÁR: Fregar, lavar.

FROREZÉR: Florecer.

FROXÉDA: Falta de apetito, debilidad.

FRÓXO,-A: Flojo, mal atado/Flojo, sin fuerzas.

FUÉROS (TENÉR): *Tenér muíto esfóuto*: "Tener ínfulas de Apolo".

FUÍNA: Garduña.

FULÉIRO (-IÉRA): *Barulléiro*, mentiroso, fullero.

FUMARÁDA (FUMARÉDA): Humareda.

FUMÉIRO: *Fumiéra*.

FUMIÁR: Echar humo/*Kozér*, fermentar.

FUMIÉRA (CUMIÉRA): Chimenea.

FÚMO: Humo.

FÚNEBRE: Terreno no soleado, sombrío/Triste.
FUNDÍSE: Hundirse, irse a pique.
FUNGÁR: Limpiarse los mocos haciendo ruido.
FUNTIÉRA: Límite, *kabeziéra*, de una tierra de labor.
FREGADÉIRO: Fregadero.
FREGÁNZIO: Estropajo para fregar los *kačárros*.
FREGÓN,-A (TAR DE-): Hacer de criado.
FREÍSNO: Fresno.
FREDUÓLO: Tortas muy finas de sartén hechas con harina, huevo y leche (es plato que no falta, en el Antroido).
FRESKÁYO: Frío, frialdad/*Golér a Freskáyo*, conservar el mismo olor del animal recién muerto.
FRESKIÉRA: Fresquera.
FRÉSKO,-A: Limpio/Descarado/*A la fréska*, momento del día de temperatura más baja.
FRETÁR: Fletar, largarse, irse.
FRÉTE: Envío, paquete.
FRIÉBE: Fiebre, temperatura.
FRIORÉNTO: Friolento.
FRITÍR: Freír (más usado que *tostár*).
FRIÚKO: *Freskáyo*.
FROÚLA: Especie de *frixuólos* hechos con sangre de cerdo y harina.
FRONTIÉRA: Frontera.

FUÓĀE: Fuelle, saco; *fuóĀe sakudŕu non puóde dár farŕna* :de donde no hay no se puede sacar/Estómago/Regazo/Persona muy gruesa/Fuelle para dar aire a las planchas de carbón.
FUÓKA: Agujero en la tierra, hoyo/Sepultura.
FOÚRA: Fuera.
FUÓRZA: Fuerza.
FUÓSA: *Fuóka*, hoyo/Sepultura.
FUÓYA: Hoja.
FURABÓĀOS: Dedo pulgar.
FURÁKA: Hoya, cueva natural.
FURAKÁR: Horadar, agujerear.
FURÁKO: Agujero.
FURÁO,-ÁDA: Agujereado.
FURÁR: Agujerear.
FURASÉBE: Pájaro que hace los nidos con musgo.
FURÓN: Hurón/Dícese de la persona terca.
FURRUÑÁR (ENFURRUÑÁR): Enfadar.
FURRUÑÁU,-ÁDA (ENFURRUÑÁU): Enfadado.
FURRUÑÓN,-ÓNA: Tacaño/*Mal enkarisáu, enferruñáu*.
FUSÁDA: Huso lleno.
FÚSO: Huso.
¡FÚTE! (¡SÁPE!): Voz para espantar al gato.

G

GABÉXO: Palo corto, con gancho en uno de sus extremos, utilizado para coger *âmparas*.

GABIÁR: *Amânsar* : convertir en tierra de cultivo un terreno inculco/Subir a la gavia, a la vela.

GABIÉÇA: Gavilla sin atar de trigo, montón de *gânza* , de *tóxos*...

GABÍTA: Cuerda con ganchos en los extremos o cadena de hierro que se utiliza para el enganche de las dos parejas de tiro al *gabitár*.

GABITÁR: Poner una pareja de tiro delante de otra para ayudar en el arrastre.

GÁÇA: Agalla de pescado/Mella en el filo de un instrumento de corte, en el borde de un objeto de metal/Vaca de cuernos inclinados hacia abajo.

GÁCADÚRA: Galladura de huevo/Acción de cubrir el gallo a la gallina.

GÁÇÁO,-ÁDA: Con *gâcadúra* , el huevo/Con *gâças* , mellado.

GÁÇÁR: Cubrir el gallo a la gallina.

GÁÇÓ,-A: Gallo/*Zorrâpias* , que no mira nunca de frente.

GADÁÑA: Guadaña.

GADÁÑO: *Gadâña* , sólo para cortar *gânza* y maleza.

GADÉA: Quedeja y melena enmarañada, descuidada y sucia.

GADÉOS: *Gadéa* , pelos sucios y enmarañados.

GADEÓSO: *Gadeúdo*.

GADEÚDO: Guedejudo, guedeoso.

GÁFO,-A: Crispado, exasperado, encolerizado.

GÁITA (DAR LA-): Molestar, importunar.

GAITÉIRO: El que toca la gaita.

GALÁNES (FÉR): Empezar a caminar el bebé/Dícese del bebé cuando empieza a hacer "carantofias y cucas monas", movimientos o ademanes graciosos.

GALANTIÁR: Galantear.

GALBÁNA: Pereza causada por los días de bochorno.

GALDÍDO (GALDÍU): Apodo de una casa en Tox.

GALDRÁPO: Guiftapo, colgajo/Persona o animal muy flaco/Persona andrajosa y sucia.

GÁLGA: Calce de madera en la rueda del carro para servirle de freno.

GALGIÁR: Poner la *gálga* al carro.

GALIKÓSO: Escrupuloso, tísico, sifilítico...

GALLÉGO: Cobarde; *ke çe dóu un kastañázo-gallégo si non lo fás* (entre muchachos así se reta al que amenaza)/*Sér gallégo* , ser persona de poco fiar.

GALLÍAR: Gallear, pavonear.

GALLÍNA (SER UNA): Ser un cobarde.

GAMÁYA: *Gamáyo*.

GAMAYÁDA: Golpe dado con la *gamáya*.

GAMAYÉRA: Cadena utilizada en el *çár* para colgar el *puóte* al cocinarse, quedaba suspendida en el mismo centro del *çár*.

GAMÁYO: Rama de árbol desgajada/Persona alta y desgarbada.

GAMAYÓN: Persona alta y desgarbada.

GAMUÓTAS: Ramas con follaje.

GAMUÓTO: Ramas más pequeñas con follaje.

GANAPÁN: "Juan Lanás".

GANÁO: Conjunto de animales domésticos, ganado/fig. reunión exagerada y no deseada de personas en una casa/ Abundancia de piojos.

GANDÁYA: *Gandañáda*.

GANDAYÁDA: Cosa sin importancia, sin valor/Personas a las que se desdénia por no merecer ninguna consideración, ninguna estimación.

GÁNGA: Cosa barata/Suerte/*Tár feito una gánqa*, dicese cuando no se puede sacar ningún provecho de una persona vaga.

GÁNZA: "Érica Arbóceas".

GARABÁTA: Especie de rastro, todo de madera, con una fila de dientes cortos y mango muy largo, utilizada sólo para *parbiár*, *garabatár* el práo.

GARABATÁDA: Lo que se *garabáta* de una sólo vez.

GARABATÁR (GARABATIÁR): Rastrillar con el *garabáto*; pero sólo la tierra/*Parbiár*, rastrillar con la *garabáta* la hierba que queda en el prado después de segarla.

GARABÁTO: Especie de rastro de cuatro o cinco dientes de hierro, de tamaño menor que la *garabáta*, utilizado para *garabatiár* la tierra.

GARABÉTA: Aguja del *kuziáño*.

GARABÍTOS: Entumecimiento, embotamiento en las manos y pies a causa del frío.

GARABÚYO: *Karróco* del pino, muy delgado y corto/Cosa menuda/*Día de garabúyos*: buen día para trabajar.

GARAÑÓN: Caballo sin castrar/Caballo celador de un grupo de yeguas a las que protege del lobo o de otro *garañón* /fig. *óme putéirio*.

GARAPÁLDOS: Saltos, brincos:

GARAPÉLADA: Porción, manajo muy pequeño.

GARAPÉLO: *Féixe pekéno* /Haz, montón, manajo pequeño.

GARATÚSA: Mueca, carantofia, *muóka*.

GARFECÁDA: El contenido de una *garfiéca* /*Garfiéca* llena.

GÁRFIA: Uña, garra de ciertos animales (como la del gato).*Botár, écár los gárfios a úna kóusa*, robarla.

GARFIÉCA: Cazo para servir comida caldosa.

GÁRFIO: Gancho/*Gárfia*.

GARGAREXÁR (ESGARGAREXÁR): *Gorgolexár, esgorgolexár*, gargarizar, hacer gárgaras.

GARGÁXO: Gargajo, esputo.

GARGAXÁR (ESGARGAXÁR): Espectorar, esputar.

GARIPÓLA (TÁR DE-): *Tár dé en prestáo*, dicese cuando una cosa está mal hecha, prendida con alfileres".

GARÍTO: *Kortéo* de pan de maíz.

GARRÁFA: *Garrafón* pequeño.

GARRAFÓN: Garrafa de los líquidos.

GARRAPIÑÉIRO,-IÉRA: Ladronzuelo.

GARRAPIÑÁO,-ÁDA: *Karrapetáo* ,lleno (dicese sobre todo del árbol cargado de fruto).

GARRÍDO,-A: Fuerte, vigoroso, robusto (p.u.). *La bóna vida fái la móza garrída*.

GARRÚNÇA: *Garrúnco* con tres dientes de hierro, que se utiliza para *arrankár el kúito*.

GARRÚNÇO: Azada de dos dientes de hierro. Tiene el mismo uso que la *píka* utilizada para *sacár*.

GASTÍZO: Persona derrochadora, que hace demasiados dispendios.

GATAFÁYO: Gatillo, rateruelo, ladronzuelo (p.u.).

GATIÁR: Gatear.

GATIÉRA: Agujero redondo para pasar el gato, gatera.

GATÓ MONTÉS: Gato salvaje.

GATUÓLO,-A: *Gatafáyo*.

GÁXES: Gajes.

GÁXO: Gajo, rama de árbol, gajo de naranja/Ranuras que se forman en las personas gruesas, michelín.

GAYÉIRO: *Gánco* en la *gamayéra* para colgar el *puóte*.

GÁYO: *Gío*.

GAYOLÉIRO: Alegre, chistoso, festivo.

GAYUÓLA: Alegría, jovialidad, buen humor.

GEIRUÓTAS: *Gánza* muy dura y crecida (es p.u. esta palabra. Aquí se utiliza más *úz*).

GAZÁPO: Halcón ratonero.

GAZNÁTO (GAZNÁTE): *Gorgoléiro*, *gaznate*.

GAZOUFIÁDA (GAZOFIÁDA): Comida mala, bazofia/Cosa sucia.

GERRÉIRO: Pendenciero, el que siempre busca disputas, peleas.

GERRIÁR: Refir

GIÁDA: Aguijada.

GIÁR (AGIÁR): Echar *gíos* las patatas, germinar.

GIÉBAS: *Estiécas*, astillas.

GIÉLDO: *Güeldo*, cebo (son peces muy pequeños que se utilizan como *karnáda*).

GIÉLFO: Belfo.

GINÁLDO: Aguinaldo.

GINALDÉIRO: Niño que pide *gináldo*.

GINDÁL (EL-, LA-): El guindo.

GINDÉIRO: *Gindál*.

GINDÓN: *Armadío*, armadijo, trampa para cazar animales.

GIÓN: Punta de hierro en la *giáda* con la que se aguija/Aguijón de algunos insectos/Lengua de la culebra.

GIONÁR (AGIONÁR): Aguijonear.

GÍO: (más usado que *gáyo*) germen, retoño de la patata.

GIRINDUÓLOS: Fruslería, baratija, chuchería, colgantes.

GÍTA (SOLTÁR LA-): Desembolsar dinero/Tener *múita gíta*: tener mucho dinero.

GITÓN: Dícese de la persona que anda al acecho con intención de robar.

GIZÉIROS: "Extremos sobre los que gira una puerta que no tiene bisagras".

GLAYÁR (GRAYÁR): *Graznar*, *grajear*/Tár *gráya-gráya*: refunfuñar, rezongar/Dícese del bebé cuando ni llora ni ríe, pero emite una especie de balbuceo/Gritar.

GLÁYA (GRÁYA): Corneja.

GLAYÓ (GRÁYO): Grajo (se utiliza más *gráyo*).

GOBIÉRNO: Gobierno/*Nón tener gobiérno* : ser despilfarrador.

GOÇÁDA: Marranada/Acción deshonestá.

GÓÇO: Cerdo.

GÓÇÓ,-A: Sucio/Indecente.

GOLBÉR: Volver.

GOLDRÓN: *Golotrón, gulutrón, glotón.*

GOLÉR: Oler.

GOLFÓN: Bisagra de las *parigüólas* /Golfo, granuja.

GOLONDRÍNO: Golondrino, furúnculo en el sobaco.

GOLOTRÓN: *Goldrón /Bebér a golotrón* , beber muy rápido.

GOMÉIRO: Tiragomas, juguete de niños para tirar piedrecillas.

GOMITÁR: Vomitar.

GÓMITO: Vómito.

GÓÑA: *Gouña* , hueso de ciertos frutos/*Fér góña* , burlarse/
Remolonear un trabajo, hacerlo de mala gana para mostrar desprecio y burla al que mandó ejecutarlo.

GORÁO (GUÓBO): Huevo empollado, encobado.

GORÁR: Encobar, empollar las aves el huevo/*Gorár una enfermedá* , tener síntomas de padecerla/Proteger, amparar en demasía.

GORBÍZO: *Pobísa; metéuseme un gorbízo nun guóyo* , se me metió una mota en un ojo/Niño que crece poco.

GÓRDA: Mujer muy sucia.

GORDÓR: Grosor.

GORGOLÉIRO: *Gaznáto* , gazzate, garguero.

GORGOLEXÁR (ESGORGOLEXÁR): Gargarizar, hacer gárgaras/
Dícese de la producción de ruido al romper a hervir la comida o cualquier líquido/Sorber haciendo ruido.

GORGÓYO: Gorgojo del guisante y de las leguminosas.

GORGUTÁR: Rechistar, chistar.

GORÍN: Voz repetida con la que se llama al cerdo.

GÓRXAS: Gorja, garganta/*Inçár las górxas* , enfadarse, irritarse.

GÓTA: Enfermedad de las personas y del ganado vacuno.

GOTIÁR: Gotear.

GOTIÉRA: *Gutiéra* , gotera.

GÓUÑA: *Góña*.

GÓUÑO: *Góño* , canto rodado, guijarro.

GRADÁR (GRADIÁR): Pasar la *gráde* para allanar la tierra.

GRÁDE: Utensilio de labranza, especie de rastro grande y rectangular provisto de grandes púas clavadas en los cuatro maderos que se disponen paralelamente. Sirve para allanar la tierra, *rebaxándo los terrónes.*

GRAMÁR: Bregár el pan.

GRÁNA (LA-): La semilla, el grano.

GRANÉIRO: Granero (existe sólo uno en toda la parroquia, en Tox).

GRANÍR: Gruñir (p.u.).

GRASAYÁDA: Comida demasiado grasa.

GRÁZIA (TENER): Tener chispa, ingenio, buen humor/*Tár de grázia*: estar de buen humor, mostrarse simpático, agradable/*Triste grázia*: desgracia, pena/*Ponér un póuko de grázia*, (dícese cuando se quiere de otro o se le pide que ponga un poco de garbo en la ejecución del trabajo que está realizando con desgana).

GRIÉSKA: Gresca, disputa, pelea.

GRICÁR: Salir de la tierra, brotar, nacer las semillas que entallegen; me explican: *gricár nón ya retoñár; ya nácer las patákas, yal méiz, yal trigo... Ya retoñár ya retoñár la yérba kóndo xa fói kortáda una véz. Ya aguyár ya empezar a nacer el méiz ya las patákas. Ya grumár, ya botár grúmos los árboles o kogócós las prántas. Ya xotiár ya botár xótas o gáxos los árboles* /Chiflarse, guillarse/Cantar la cigarra/Sonar el grillo.

GRÍÇA: Cigarra.

GRÍÇO: Grillo.

GRÓMA: Broma.

GROMIÁR: Bromear.

GRÓRIA: Gloria.

GRUMÁR: Brotar *grúmos* los árboles/Brotar *grúmos* o *kogócós* las plantas.

GRÚMO: Renuevo, yema del árbol/Renuevo, botón de las plantas.

GUANTÁDA: Bofetada.

GUAREZÉR: Resguardarse de la lluvia.

GUARNÍR: Componer, arreglar, reparar/Urdir, tramar.

GÚÇA: *Gúya*.

GUESÉRA: *Guósa*.

GUÉSPEDA: Huésped.

GULUTRÓN: *Goldrón*.

GUOBÉIRO: Huevero, vendedor de huevos.

GUOBÉIRA: Huevera, vendedora de huevos/Ceřta para los huevos, hecha de alambre/Hueva de las aves.

GUÓBAS (LAS-): Hueva (peces).

GUÓBO: Huevo/Pieza del molino (en realidad esta pieza es un *gouño* con forma de huevo que incrustado en el *rodézno* sirve de punto de apoyo al conjunto. El *guóbo* gira sobre el *sápo*).

GUÓI: Hoy.

GUÓKO: Hueco.

GUÓLMO: *Dóndo*, blando, esponjoso.

GUÓRTO: Huerto.

GUÓSA: Lugar del cementerio donde se depositan los huesos exhumados de la *fuósa*, *osiéra*.

GUÓSO: Hueso.

GUOSÚDO,-A: Dícese de la persona que se le notan demasiado los huesos.

GÚSTO (NON TÁR A-): Estar a disgusto.

GUOYÁDA: Mirada apasionada, amorosa/Mirada llena de odio.

GUÓYO: Ojo/*Éçar el guóyo* a una cosa o persona, es codiciarla, seleccionarla, enamorarse de ella/*El máI guóyo*, el mal de ojo.

GORGUÓLO: *Gorgoléiro*.

GURUÓÇO: Masa de harina mazacotada, apelmazada por no haber cocido bien: Se conoce un cuento *bakéiro*: ¡*A má!* ¿*Ke yá ésto ke tá nas pápas, ke tén guóyos ya marmiéca, ya arremiéte pa mín?* *Kuómelo éoco ke ya un guruóço* (el hijo se refería a

un sapo que había caído en las *pápas* ; pero la madre no lo sabía).

GURRÚNBA: Chepa.

GURRUNBÁO,-ÁDA: Cheposo, encogido.

GURRÚNBO,-A: Cheposo, encogido.

GÚYA (AGÚYA): Aguja.

I

IDIÁTICO: Maniático.

IGRÉSIA: Iglesia.

IMÁXEN: Imagen.

IMAXINAZIÓN: Imaginación.

IMAXINÁR: Imaginar.

ÍNA: Hierro curvo encajado en la muela y que se encrusta en el *barrón*.

INBÍDIA: Envidia.

INBIDLÁR: Envidiar.

INÇAZÓN (EL-): La hinchazón.

ÍNDA: Todavía.

INDULUJÉNZIA: Indulgencia.

INFESTÁR: Infeccionarse una herida.

INFRÁR: Inflar.

INGÍNAS: Anginas.

INDUMIÉNDA (TRÉR-): Venir con alguna embajada, con algún inconveniente.

INKOMINIÉNTE (INKONBENÉNTE): Inconveniente.

INKÓRDIO: *Mékis* , golpe en cualquier sitio del cuerpo.

ÍNKRA: Parte del *Krabúño* , el yunque que se clava en tierra.

INKREMÉNZIA: Inclemencia.

INRRITÁO, -ÁDA: Irritado.

INRRITÁR: Irritar.

INRRITAZIÓN: Irritación.

INTÉPRETE: Intérprete.

INTRULÉNZIOS (BENTRULÉNZIOS): Tejido adiposo del cerdo que despide mal olor sino se derrite pronto.

INXÉRTO: Injerto.

INXIRÍR: Injertar los árboles.

INXÓRIAS: Fruslerías, bagatelas/Enredos, chismes.

INXÚRIA: Injuria.

INXURIÁR: Injuriar.

INXUSTÍZIA: Injusticia.

INXÚSTO: Injusto.

Ḥ

ḤÁKA: Jaca y jaco.

ḤÁRKA: *Récua*, conjunto de gente que mete ruido.

ḤAUTÁSE: Jactarse.

ḤÁSPE (TÁR KÓMO EL-): Estar limpiísimo.

ḤÁZPE: *Háspe*.

ḤÉNIO (SER DE-): Ser una persona de mucho arranque.

ḤERINGÁR: *Amolár*, fastidiar.

ḤINÉTA: Jineta.

ḤIRANDÍLLA: Danza, baile.

ḤODÍO,-ÍDA: Jodido/*Paréze, una ḥodída bailarína*, (dícese cuando una persona se mueve continuamente).

ḤOSTÍZIA: Justicia.

ḤUDIÁDA: Mala pasada.

ḤUDÍO: Judío/*Ser un ḥudío*: ser mala persona.

ḤULÁNO: Fulano.

ḤÚMA (KOÉR UNA-): Emborracharse/Mojarse mucho con la lluvia.

ḤUSTIZIÉRO: Justiciero.

